

ADMINISTRATIA

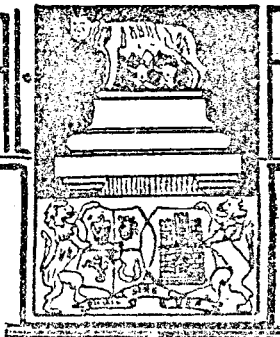
ORGAN OFICIAL

AL MUNICIPIULUI CLUJ.

APARE DE DOUĂ ORI PE LUNA

PRODUCEREA FĂRĂ ARĂTAREA IZVORULUI
E INTERZISĂ

PARTEA OFICIALĂ TOTUȘI SE POATE RE-
PRODUCE FĂRĂ NICI O RESTRICȚIUNE.



BIROUL REDACȚIEI
STR. REGINA MARIA 2. TELEFON 36

APARE
SUB CONDUCEREA UNUI COMITET

ABONAMENT
PE UN AN 150 LEI, PE JUM. AN 75 LEI, UN EXEMPLAR
5 LEI PENTRU AUTORITĂȚI 200 LEI PE UN AN.

Organizarea serviciilor comunale

Legea pentru unificarea administrativă conferă comunelor dreptul de a-și organiza serviciile de cari au nevoie în conformitate cu necesitățile locale. Cu toată această dispoziție expresă și care sigură dă comunelor urbane siguranța unei dezvoltări normale, ministerul prin o ordonanță a căutat să impună comunelor urbane o organizație unitară, conform unei seme elaborate de minister. Nevoile comunelor sunt diferite și această diferențiere este în funcțiune de o mulțime de factori economici, sociali, naționali, cari trebuiesc luați în seamă și a căror trece cu vederea influențează în mod defavorabil asupra politicii edilitare și asupra scopurilor fixate și urmărite consecvent de conducerea orașelor noastre, îndeosebi aici în Transilvania, dela preluarea imperiului. Nemulțumirile accentuate în mod inzistent de către oameni cu frumoase experiențe pe teren administrativ nu se pot reduce la ambiții personale jignite, ele izvorăsc din convingerea, că trecând peste considerațiuni personale, să se asigure realizarea principiilor fundamentale pe cari s'a sprijinit și va mai trebuie să se sprijinească încă multă vreme politica noastră edilitară, pânăcând ne va succede să imprimăm orașelor noastre timbrul specific al națiunei stăpânitoare în această țară.

Să luăm un singur exemplu. Serviciile culturale existente în organizația tuturor comunelor urbane din Transilvania au fost reduse, prin șema ministerială,

la simple birouri, și încadrate în cadrele serviciului administrativ. Legătură ce există între administrația generală și necesitățile culturale ale orașelor transilvănene este greu de găsit dar e și mai problematică înțelegerea și rezolvirea problemelor culturale de către serviciul administrației generale, care are în sarcina lui probleme de natură cu totul diferită și destul de variate. Ori activitatea culturală ce trebuie depusă și în alte părți, dar îndeosebi aici în Ardeal, ar merita o deosebită stăruință și îngrijire și nu credem că un șef de birou, situație destul de modestă, la care nu se prea străduiesc oameni cu aptitudini apreciable, să poată face față tuturor nevoilor culturale ale unui mare oraș, îndeosebi atunci când nici nu are ocazia să-și ducă la îndeplinire bunele intențiuni neavând decât contact indirect, prin mijlocirea șefului serviciului cu cei în drept a aduce deciziuni definitive. Exemplele s'ar putea înmulți, căci administrația generală, cu margini elastice, își poate lărgi cercul de activitate înghițând o bună parte din serviciile existente.

Străduințele orașelor, de a păstra cel puțin serviciile a căror existență este absolut necesară, din fosta organizație, a dat de cele mai multe ori greș, din cauza lipsei de înțelegere a oamenilor dela centru și în lipsa unei acțiuni unitare a orașelor în acest senz.

Pe de altă parte situația actuală nu se mai poate suporta. Noile consilii comunale și delegațiunile permanente sunt chemate a lua măsuri pentru îndreptarea acestui neajuns.



PARTEA OFICIALĂ

Consiliul Orașului Cluj

Nr. 1787—1926 cons.

Anunț

Orașul Cluj cumpărat pe cale de licitație publică cu oferte în scris diferite materiale de fier ca rafturi „potcoave etc.” necesare pentru Serviciul Curățeniei publice pe anul 1926.

Licitația se va ține în conformitate cu condițiunile art. 72—83 din Legea asupra contabilității publice, în ziua de 16 Aprilie 1926, orele 10 a. m. înaintea consiliului orășnesc sala de ședințe.

Tabloul materialelor precum și condițiunile de licitație, se pot vedea în biroul Serviciului numit Calea Traian Nr. 19.

Cluj din ședința cons. orăș. ținută la 12 Februarie 1926.

Primar :

Secretar general:

Dr. Utalea

Moga

Consiliul Orașului Cluj

Nr. 2175—1926 cons.

Anunț

Orașul Cluj cumpără pe cale de licitație publică cu oferte în scris «diferite materiale ca: benzină oleu etc.» necesare pentru tractoarele și autocamioanele dela serviciul curățeniei publice pe anul 1926.

Licitația se va ține în conformitate cu dispozițiunile art. 72—83 din Legea asupra contabilității publice, în ziua de 16 Aprilie 1926, ora 10 a. m. înaintea consiliului orășnesc, sala de ședințe.

Tabloul materialelor și condițiunilor de licitație se pot vedea în biroul Serviciului numit Calea Traian Nr. 19.

Cluj din ședința cons. orăș. ținută la 12 Februarie 1926.

Prmar:

Secretar general:

Dr. Utalea

Moga

Consiliul Orașului Cluj

Nr. 1786—1926 cons.

Anunț

Orașul Cluj cumpără pe cale de licitație publică cu oferte în scris diferite materiale de lemn necesare pentru Serviciul Curățeniei publice, pe anul 1926.

Licitația se va ține în conformitate cu dispozițiunile art. 72—83 din legea asupra Contabilității publice în ziua de 26 Martie 1926, ora 10 a. m. înaintea Consiliului orășnesc, sala de ședințe.

Tabloul materialelor și condițiunile de licitație se pot vedea în biroul Serviciului numit Calea Traian Nr. 19.

Cluj din ședința cons. orăș. ținută la 12 Februarie 1926.

Primar:

Secretar general:

Dr. Utalea

Moga

Primăria Orașului Cluj.

Nr. 1944—926 cons.

Oblect: Publicarea concursului pentru ocuparea postului de prim-grădinar la orașul Cluj.

Consiliul orașului Cluj având în vedere, că Dl. Francisc Zobatz prim-grădinar la oraș cu data de 15 Ianuarie a. c. a fost trecut la penzie pentru limita de vârstă.

Având în vedere că pentru ocuparea postului de prim-grădinar se recere un an de specialitate cu diplomă de grădinar, aduce următoarele

Hotărâre:

Consiliul orășnesc în baza celor de sus hotărăște publicarea următorului

Concurs

Consiliul orașului pentru ocuparea postului de prim-grădinar la orașul Cluj publică concurs. Reflectanții sunt invitați să-și înainteze cererile împreună cu actele

necesare până la data de 1 Martie a. c. la Primăria orașului.

Cluj, la 12 Februarie 1926.

Primar: Secretar general:
Dr. Utalea Moga

Consiliul Orașului Cluj.
Nr. 6944—1925 cons.

Anunț

Orașul Cluj va da în chirie pe cale de licitație publică cu oferte în scris localurile de pivniță, unul situat în edificiul din Piața unirii Nr. 2 iar altul în edificiul din str. Consiliul Național Nr. 4.

Licitația se va ține în conformitate cu dispozițiunile art. 72-83 din legea asupra Contabilității publice în ziua de 26 Februarie 1926, orele 10 a. m. înaintea Consiliului orașănesc sala de ședință.

Condițiunile de licitație se pot vedea în biroul Serviciului Curățeniei publice Calea Traian 19.

Cluj din ședința cons. orăș. ținute la 12 Februarie 1926.

Primar: Secretar general:
Dr. Utalia Moga

Consiliul Orașului Cluj.
Nr. 1785 1926 cons.

Anunț

Orașul Cluj cumpără pe cale de licitație publică cu oferte în scris diferite materiale de piele necesare pe anul 1926 pentru Serviciul Curățeniei publice

Licitația se va ține în conformitate cu dispozițiunile art. 72-83 din Legea asupra contabilității publice, în ziua de 26 Martie 1926, orele 10 a. m. înaintea Consiliului orașănesc, sala de ședințe.

Tabloul materialelor și condițiunile de licitație se pot vedea în biroul Serviciului numit Calea Traian Nr. 19.

Cluj din ședința cons. orăș. ținută la 12 Februarie 1926.

Primar: Secretar general:
Dr. Utalea Moga

Consiliul Orașului Cluj.

Nr. 2526—1926 cons.

Aviz

Orașul Cluj închiriază prin licitație publică pe timp de trei ani localul de Prăvălie Nr. 2 din edificiului nou de lângă Poștă. Licitația se va ține în sala de ședință, înaintea Consiliului orașănesc la 2 Martie 1926 ora 10 a. m. în conformitate cu dispozițiunile art. 71-82 din legea asupra Contabilității publice.

Oferte în plic închis și sigilat se vor preda pe ziua și ora fixată la mâna Dlui Primar, însoțite de o garanție de 50% a chiriei oferite, în numerat sau efecte de stat

Condițiile generale de licitație se pot vedea zilnic între orele oficioase în biroul Secției economice.

Cluj, la 16 Februarie 1926.

Primar: Secretar general:
Dr. Utalea Moga

Consiliul Orașului Cluj
No. 1784—1926 cons.

Anunț

Orașul Cluj cumpără pe cale de licitație publică cu oferte în scris, diferite materiale necesare pentru Serviciul Curățeniei publice pe anul 1926.

Licitația se va ține în conformitate cu dispozițiunile art. 72-83 din legea asupra Contabilității publice, în ziua de 26 Martie 1926 ora 10 a. m. înaintea Consiliului orașănesc, sala de ședințe.

Tabloul materialelor și condițiunilor

de licitație se pot vedea în biroul Serviciului numit, Calea Traian Nr. 19.

Cluj din ședința cons. oraș. ținută la 12 Februarie 1926.

Primar : Secretar general :
Dr. Utalea Moga

Primăria Orașului Cluj.
Nr. 26863—1926. cons.

Publicațiune.

Pentru confecționarea materialelor necesare direcțiunii uzinei de apă la întreținerea, pe exrcițiul 1926, ca: țeverii de fontă, de plump, de canal, armatură etc., materiale de exploatare etc. se va ținea în ziua de 1 April 1926 licitație publică în biroul direcțiunii apeductului în str. Vlăhuța Nr. 1 Tabelele despre materialele. caetele de sarcini și condițiile de licitație să pot afla și obține la biroul de mai sus în orele de serviciu.

Cluj, la 13 Februarie 1926.

Director: I. Savu

Publicare de concurs

Serviciul tehnic a orașului Cluj în baza legii asupra contab. publ. anunță concurs pentru 3 vagoane cuburi de grenit regulate, pentru blocuri de grenit de cioplit pentru țarmurea Someșului și pentru 3 vagoane cuburi de granit brute.

Condițiile de licitație și furnizare precum și toate informațiile să pot primi la serv. tehnic. str. Brătianu No. 25 la ing. Lakatos.

Ofertele se vor înainta în plic închis și sigilat până la 14 Aprilie a. c. ora 1 p. m. la serv. tehnic.

Ofertele întârziate nu să cor lua în considerare.

Cluj la 25 II 1926.

(Indiscifrabil) șef ing.

3225—926 cons

Publicare de concurs

Serviciul techniv al orașului Cluj, în baza legii asupra contabilității publice, anunță concurs, pentru furnizarea petrișului din Someș pe drumurile comunale.

Condițiile de licitare și furnizare și toate informațiile să pot primi la serviciul tehnic în str. Brătianu No. 25 la etaj 1, la ing. Lakatos.

Ofertele se vor înainta în plic închis și sigilat până la 14 Aprilie a.c. ora 12^{1/2} la ser. tehnic.

Ofertele întârziate nu se vor lua în considerare.

Cluj la 26 Februoarie 1926.

Inginer șef. Ciortea

3223—926 cons

Publicare de concurs

Serviciul tehnic al orașului Cluj, în baza legii asupra contabilității publ. anunță concurs pentru unelte de fier necesare la lucrările în regie.

Condițiile de licitație și furnizare și toate informațiile să pot primi la serv. tehnic, str. Brătianu No. 25 în etaj 1, la ing. Lakatos.

Ofertele se vor înainta în plic închis și sigilat, până la 14 Aprilie a. c. ora 12 a. m. la serv. tehnic.

Ofertele întârziate nu se vor lua în considerare.

Cluj, la 25 Februarie 1926

Inginer șef. Ciortea

Serviciul tehnic al orașului Cluj
No. 3029—926 cons.

Publicație de Concurs.

Serviciul tehnic al orașului Cluj în baza legii asupra contabilității publice anuunță concurs pentru țevi de beton.

Condițiunile de licitare și de furnizare să pot primi la serv. tehnic Str. Brătianu No. 25 I ing. Lakatos.

Ofertele se vor înainta în plic închis și sigilat până la 3 Maiu 1926 ora 12 a. m. la serv. tehnic.

Ofertele întârziate nu se vor lua în considerare.

Cluj la 25 II 1926.

ing. șef. Ciortea

Autoritatea Industrială de I. instanță a orașului Cluj

No. 561—926

aut. ind.

Publicațiune

Oscor Porzsolt domiciliat în Cluj str. Londra No. 5. cu data de 22 Februarie 1926 a înaintat cerere pentru concesiune de stabiliment industrial ce se va instala pe intravilanul din str. Londra No. 5 pentru o fabrică de țevi sistem „Dergmanu” și actului de electricitate și sârmă ezolată.

Conform dispozițiilor cuprinse în § 27 al Art. de lege XVII din 1884 și Ordonanței No. 5334—1922 Ministerul Industriei și comerțului fac atenți pe cei cari îi privește că, planurile referitoare sunt expuse spre vedere generală în biroul Autorității industriale de I Instanță Primăria Camera Nr. 46 în orele oficiose până la 3 Martie 1926 și că eventualele excepțiuni contra concesionării întreprinderii se pot face verbal ori în scris la subsemnatu oficiu până la ziua petracării care se fixează pe ziua de 4 Martie 1926 ora 4 p. m. iar la pertractare înaintea Comisiunei esmisă la fața locului.

Cluj la 22 Februarie 1926

Șeful autorității ind. de I inst.

Varga

Autor. Ind. de I instanță a orașului, Cluj.

Nr. 610—1926 aut. ind.

Publicațiune.

Dna Letiție Nastase dom. Cluj str. Andrei Mureșan No. 3 cu data de 25

Februarie 1926 a înaintat cerere pentru concesiune de stabiliment industrial depozit de cherestrea ce se va instala pe intravilanul din str. A. Muresan No. 3.

Conform dispozițiilor cuprinse în § 27 al Art. de lege XVII din 1884 și Ordonanței Oo. 5334/1922 Ministerul Industriei și Comerțului fac atenți pe cei cari îi privește că, planurile referitoare sunt expuse spre vedere generală în biroul Autorității industriale de I Instanță Primăria Camera No. 46 în orele oficiose până la 7 Martie 1926 și că eventualele excepțiuni contra concesionării întreprinderii se pot face verbal ori în scris la subsemnatul oficiu până la ziua pertractării care se fixează pe ziua de 8 Martie 1926 ora p. m. iar la pertractare înaintea Comisiunei esmisă la fața locului.

Cluj, la 25 Februarie 1926.

Varga,

Șeful autorității ind. de inst.

Consiliul Orașănesc Cluj.

Nr. 3078—1926 cons.

Publicare de concurs.

Consiliul Orașănesc publică concurs pentru repararea pavajului de granit, cu cuburi mici și bolovani.

Ofertele să vor înainta până la 15 Aprilie ora 12¹/₂ a. m. în biroul Serv. Tehnic Ing. Lakatos str. Brătianu No. 25 etaj I. unde să pot primi devizul condițiuni și toate deslușirile necesare.

Cluj, la 1 Martie 1926.

inginer șef. Ciortea

Autorizații pentru ziare.

Nr. 3087 Buletinul de informație „Pax” redactor resp. Ioan Botoș Cluj, Bogdan Petreiceicu Hoșdeu 35.

Publicațiune

Subsemnatul pierzând următoarele acte le declar nule în mâna oricui s'ar găsi:

1. Certificat de indentitate, liberat de de prefectura Poliției Cluj.
2. Livret de lăsare la vatră dela cercul de recrutare Cluj.

Cluj, 18 Februarie 1926.

Jaksics Ludovic
Cluj, str. Strâmbu 6.

Publicațiune.

Subsemnatul am pierdut buletinul de înscriere la biroul populației Cluj, precum și actul meu de naștere. Le declar nule în mâna oricui s'ar găsi.

Cluj, 18 Februarie 1926.

Iuliu Himler,
Cluj, str. Universității 3.

Publicațiune.

Subsemnatul pierzând următoarele acte le declar nule, în mâna oricărui s'ar găsi:

1. Livret de lăsare vatră, liberat de cercul de recrutare Cluj.
2. Bilet de identitate, eliberat de Prefectura Poliției Cluj.
3. Actul de numire ca practicant juridic la sedria orfanală urbană Cluj.
4. Actul de numire ca administrator contabil la sedria orfanală a județul Hunedoara.

Cluj, 13 Februarie 1925.

Dr. Iosif Fazekas
Cluj, Cal. Victoriei 92.

Publicațiune

Subsemnatul am pierdut biletul de vite liberat de primăria orașului Cluj, pentru un cal galben de 10 ani, cu stea în frunte, picioarele posterioare pintenog. Il declar nul.

Cluj, 25 Februarie 1926.

Iosif Tanțeu,
Cluj, str. Aron 10.

Expoziția Uniunii orașelor

Pentru toamna anului curent se proiectează la București o expoziție a Uniunii orașelor din România. Importanța acestei expozițiuni pentru dezvoltarea vieții urbanistice este în afară de orice discuțiune. Ea a fost recunoscută și apreciată după justa ei valoare de către țările în cari viața adilitară după o lungă dezvoltare istorică cu rădacini bine împlântate în timpurile trecute a ajuns la o prosperă înflorire.

La aceste expozițiuni, unde alături de pavilioanele rezervate pe seama orașelor, vor putea expune și particularii produse industriale în legătură cu necesitățile urbanistice moderne, ni-se oferă ocazia să facem o reprivire asupra drumului străbătut de orașele noastre. În rapida lor dezvoltare, de rezultatele realizate pe terenul edilitar, de proiectele fiecăruia pentru viitor, indicându-se în acelaș timp recursele ce ne stau la dispoziție pentru acoperirea dela noi de acasă, a propriilor noastre exigențe.

Dacă ideia aceasta, atât de binevenită, ve fi îmbrățișată cu căldura cuvenită, profitul ce va rezulta din această cunoaștere reciprocă, va fi pentru ambele părți apreciabil. Tocmai din aceste motive facem insistent apel către toate întreprinderile industriale din orașul nostru să se îngrijească de cu vreme pentru a li-se rezerva un loc potrivit pentru a expune Cererile de participare se vor adresa în acest scop „Uniunea Orașelor din România” primăria București, iar informațiuni mai amănunțite le dă celor interesați Dl inginer Lakatos dela serviciul tehnic al comunei.